



**SIFEM Paris 2015**

**Société d'Imagerie de la Femme**

**PARIS  
Cité des Sciences & de l'Industrie**

**Jeudi 11, vendredi 12 & samedi 13 juin 2015**

## **Coordination**

Marc Bazot (Hôpital Tenon)  
Jocelyne Chopier (Hôpital Tenon)

## **Comité d'organisation et conseil scientifique**

Corinne Balleyguier (Institut Gustave Roussy)  
Véronique Bazile (Hôpital Pitié-Salpêtrière)  
Bruno Boyer (Paris)  
Pascal Cherel (Institut Curie - Centre René Huguenin)  
Thu Ha Dao (Hôpital Henri Mondor)  
Cédric De Bazelaire (Hôpital Saint-Louis)  
Laure Fournier (Hôpital Georges Pompidou)  
Laurent Levy (Paris)  
Nicolas Perrot (Paris)  
Nicolas Sellier (Hôpital Jean Verdier)  
Anne Tardivon (Institut Curie - Centre René Huguenin)  
Isabelle Thomassin-Naggara (Hôpital Tenon)

## **Organisation logistique**

JP COM  
Contacts : Ingrid Laisné & Fanny Leveziel  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tel : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 31 27 19 17  
[jpcosm@jpcosm.fr](mailto:jpcosm@jpcosm.fr) [www.jpcosm.fr](http://www.jpcosm.fr)



## Coordination

Marc Bazot (*Hôpital Tenon*),  
Jocelyne Chopier (*Hôpital Tenon*)

## Organisation logistique JP COM

Contacts : Ingrid Laisné & Fanny Leveziel

Tel : 02 31 27 19 18

Fax : 02 31 27 19 17

jpcm@jpcm.fr  
www.jpcm.fr

**La SIFEM est heureuse de vous annoncer son prochain congrès à Paris le 11, 12 et 13 juin 2015.**

*Notre thématique sera*  
***La concertation entre le radiologue, le clinicien et le pathologiste.***

**La transdisciplinarité** dans la prise en charge des patientes est désormais un élément essentiel des bonnes pratiques médicales. L'objectif est d'en exposer l'intérêt pour les patientes et les professionnels de santé. Nous illustrerons l'apport et la nécessité de comprendre les problématiques de chaque spécialité autour d'une même pathologie, qu'elle soit pelvienne ou mammaire. La **corrélation radio-pathologique** sera notre fil conducteur.

Chaque intervention sera assurée par des binômes de spécialités différentes (radiologue avec un pathologiste, chirurgien ou gynécologue). Des cas cliniques de mise en situation au cours de réunions de concertation pluridisciplinaire seront développés en ateliers.

L'autre point fort de notre réunion sera d'exposer les évolutions actuelles et futures des techniques en imagerie de la femme. "

### Pré-programme

#### Jeudi 11 Juin 2015

**La « RCP » en pathologie pelvienne :** Endométriose, malformations utérines, masses pelviennes, cancers du col et du corps de l'utérus, exploration ganglionnaire, carcinose péritonéale.

#### Vendredi 12 Juin 2015

**La « RCP » en pathologie mammaire :** La chirurgie : les clés de la réussite (le point de vue du radiologue, du chirurgien et du pathologiste), reconstruction mammaire, le sein traité symptomatique

#### Samedi 13 Juin 2015

**Les nouveautés (sein et pelvis)**

#### Ateliers

**Séances de cas cliniques** autour des différentes thématiques exposées en sessions plénières.

### Comité d'organisation et conseil scientifique

Corinne Balleyguier (*Institut Gustave Roussy*), Véronique Bazile (*Hôpital Pitié-Salpêtrière*), Bruno Boyer (*Paris*), Pascal Cherel (*Institut Curie - Centre René Huguenin*), Thu Ha Dao (*Hôpital Henri Mondor*), Cédric De Bazelaire (*Hôpital Saint-Louis*), Laure Fournier (*Hôpital Georges Pompidou*), Laurent Levy (*Paris*), Nicolas Perrot (*Paris*), Nicolas Sellier (*Hôpital Jean Verdier*), Anne Tardivon (*Institut Curie - Centre René Huguenin*), Isabelle Thomassin-Naggara (*Hôpital Tenon*)

# GUIDE DES PARTENAIRES

## INFORMATIONS PRATIQUES

### LE CONGRÈS

#### **Lieu du congrès**

Cité des Sciences et de l'Industrie  
30 avenue Corentin Cariou  
75019 PARIS

#### **Dates du congrès**

Du jeudi 11 au samedi 13 juin 2015

### GESTION TECHNIQUE DE L'EXPOSITION

#### Société JP Com

75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tél. : 02 31 27 19 18 - Fax : 02 31 27 19 17

[jpcos@jpcos.fr](mailto:jpcos@jpcos.fr) - [www.jpcos.fr](http://www.jpcos.fr)

Contact : Ingrid Laisné & Fanny Leveziel

### ORGANISATION GENERALE - LOGISTIQUE

#### Inscriptions

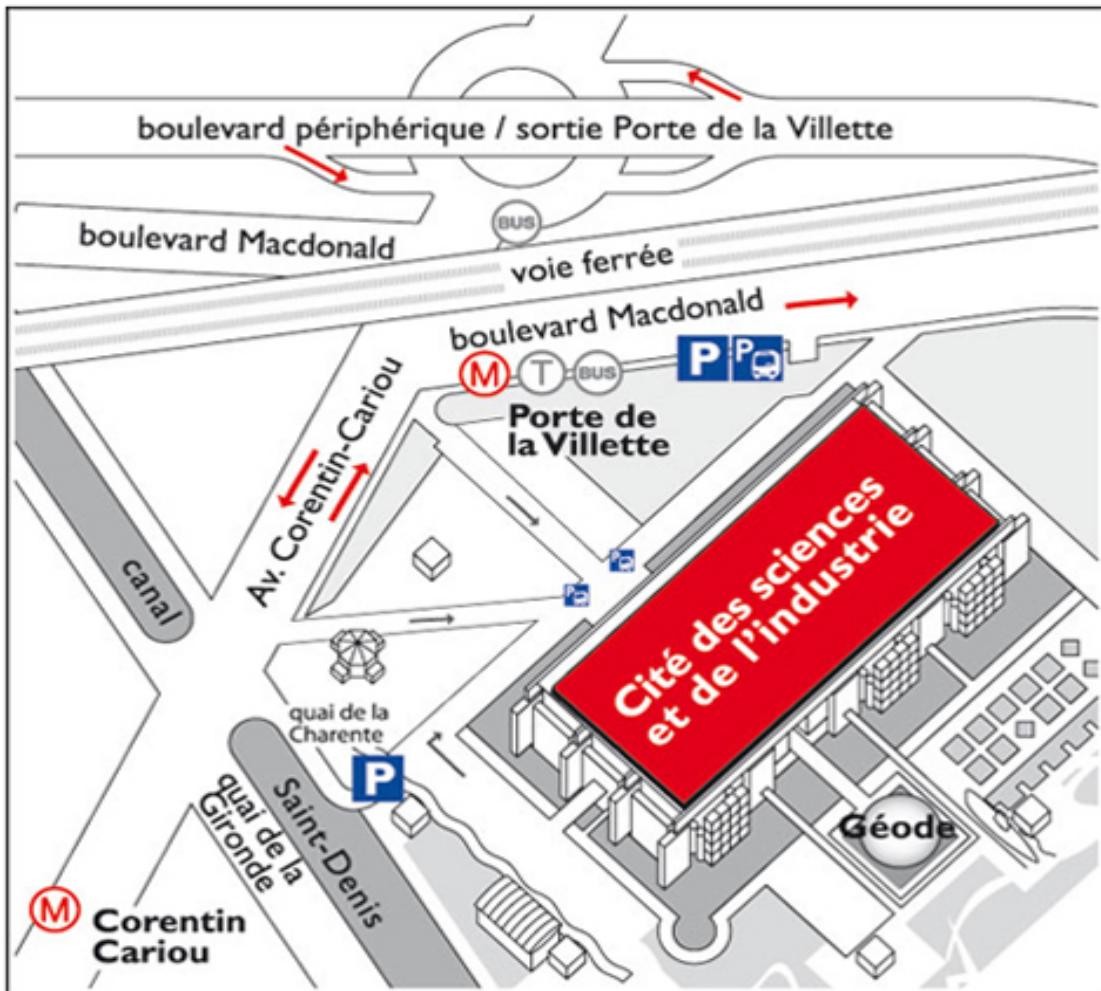
Société JP Com  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN

# LIEU DU CONGRES

**Cité des Sciences  
& de l'Industrie**



# ACCESSIBILITE



## Venir en transport en commun

### Métro

Ligne 7, station Porte de la Villette.

## Venir par la route

Paris périphérique nord, sortie "Porte de la Villette".

### Autobus

Lignes : 139, 150, 152, station "Porte de la Villette".

Parc-autos payant, entrée quai de la Charente et boulevard Macdonald.

### Tramway

Tramway T3b (Pte de Vincennes - Pte de la Chapelle)

Gare des cars (bus, minibus, ...) en accès payant (dépose gratuite durant 30 minutes), entrée par le boulevard Macdonald uniquement. Renseignements et réservations au 01 40 05 79 90.

## **PARTENARIAT INDUSTRIE PHARMACEUTIQUE ET SOCIETES MATERIEL**

1/ **Espace Stand** 6 m<sup>2</sup> équipée cloisons, côté et fond panneau mélaminé hêtre, hauteur 2,50m, double résille en façade, 1 rail de 3 spots, une enseigne 0,40x0,40m, 18 caractères sérigraphie recto-verso, écriture en noir sur fond blanc, électricité non incluse.

**Tarif : 3 500 €**

2/ **Espace Stand** 9 m<sup>2</sup> équipée cloisons, côté et fond panneau mélaminé hêtre, hauteur 2,50m, double résille en façade, 1 rail de 3 spots, une enseigne 0,40x0,40m, 18 caractères sérigraphie recto-verso, écriture en noir sur fond blanc, électricité non incluse.

**Tarif 5 200 €**

3/ **Espace Stand** 12 m<sup>2</sup> équipée cloisons, côté et fond panneau mélaminé hêtre, hauteur 2,50m, double résille en façade, 2 rails de 3 spots, une enseigne 0,40x0,40m, 18 caractères sérigraphie recto-verso, écriture en noir sur fond blanc, électricité non incluse.

**Tarif : 6 600 €**

4/ **Espace Stand au-delà de 12m<sup>2</sup>** équipée cloisons, côté et fond panneau mélaminé hêtre, hauteur 2,50m, double résille en façade, 1 rail de 3 spots, une enseigne 0,40x0,40m, 18 caractères sérigraphie recto-verso, écriture en noir sur fond blanc, électricité non incluse

**550€ /m<sup>2</sup> X .....=.....€**

5/ **Espace Stand** nbre de m<sup>2</sup> de votre choix (minimum 6m<sup>2</sup>), non équipé

**500€ /m<sup>2</sup> X .....=.....€**

6/ **Symposium satellite** (durée : 1h) de 12h30 à 13h30 le jeudi ou le vendredi

Le choix du thème et des conférenciers est laissé à votre initiative, mais devra être validé par le comité scientifique -

**Tarif : 6 000 € dans l'amphithéâtre Gaston Berger de 900 personnes**

**Tarif : 4 500 € dans un amphithéâtre de 200 personnes**

**Tarif : 3 500 € dans une salle de sous-commission – 60 /80 personnes**

7/ **Atelier constructeur** (durée : 1h) Le choix du thème et des conférenciers est laissé à votre initiative, mais devra être validé par le comité scientifique, les salles utilisées pour organiser les ateliers constructeur peuvent accueillir 50 personnes

**Tarif : 2 600 €**

JP COM

Contacts : Ingrid LAISNE & Fanny LEVEZIEL  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tel : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 31 27 19 17  
[jpcosm@jpcosm.fr](mailto:jpcosm@jpcosm.fr) [www.jpcosm.fr](http://www.jpcosm.fr)

8/	<b>Parrainage pause jeudi matin</b>	<b>Tarif 1500 €</b>
	<b>Parrainage pause jeudi après-midi</b>	<b>Tarif 1500 €</b>
	<b>Parrainage pause matin vendredi</b>	<b>Tarif 1500 €</b>
	<b>Parrainage pause de l'après-midi vendredi</b>	<b>Tarif 1500 €</b>
	<b>Parrainage pause matin samedi</b>	<b>Tarif 1500 €</b>
	<b>Parrainage de dîners</b>	
	- Dîner des orateurs jeudi	<b>sur devis</b>
	- Dîner du congrès vendredi	<b>sur devis</b>

#### 9/ **Insertion publicitaire dans les différentes éditions**

**Publicité** dans le pré-programme

**Tarif :**     **2ème de couverture = 2000 €**  
**4ème de couverture = 3000 €**  
**Page intérieure = 1 500 €**

**Publicité** dans le programme définitif

**Tarif :**     **2ème de couverture = 2500 €**  
**4ème de couverture = 3500 €**  
**Page intérieure = 2 000 €**

**Publicité** dans le livre des communications

**Tarif :**     **2ème de couverture = 1500 €**  
**4ème de couverture = 2500 €**  
**Page intérieure = 1 000 €**

#### 10/ **Prise en charge des Pochettes congressistes Tarif 2000 €**

La société fournira 1000 mallettes, elles devront être imprimées avec le logo du congrès, les dates, la ville et le logo de votre société (mallettes pouvant contenir des documents au format A4). Si la société ne désire pas fournir les mallettes, des propositions leur seront faites en fonction du budget désiré. Il faudra compter au minimum 5€/mallette, le coût des mallettes et de l'impression seront à la charge de la société

#### 11/ **Prise en charge des blocs & stylos Tarif 1500 €**

#### 12/ **Insertion publicitaire dans les pochettes officielles      Tarif 1500 €**

# Congrès SIFEM 2015, du 11 JUIN AU 13 JUIN 2015

## **Conditions générales de vente**

### **Souscription**

Pour devenir partenaire ou réserver un emplacement d'exposition, vous devez retourner au secrétariat du Congrès l'un des formulaires de réservation ci-joint, accompagné d'un versement de 50% du montant dû. Le solde de la facture sera dû au plus tard le **5 MAI 2015**. Aucune réservation verbale ne sera prise en compte.

La réservation et le règlement de l'acompte constituent un engagement ferme et obligent le souscripteur à l'acceptation des conditions générales et particulières du dossier de partenariat et du manuel technique de l'exposant (qui sera adressé ultérieurement à toutes les sociétés ayant réservé un stand d'exposition).

Par ailleurs, le non règlement du solde de la facture au 5 MAI 2011 entraînera l'annulation immédiate de fait de droit à disposer des réservations demandées, sans remboursement de l'acompte versé.

### **Emplacement et plan**

L'attribution des stands sera faite dans l'ordre d'arrivée des réservations. Après attribution, aucune modification d'emplacement ne pourra être effectuée sans l'accord écrit des organisateurs.

Le plan de l'exposition est soumis à l'acceptation de la préfecture de Deauville.

Nous nous réservons le droit de modifier, en fonction des agréments délivrés par la Préfecture, l'importance et la disposition des surfaces réservées par l'exposant.

### **Annulation**

Toute annulation de réservation de stand, symposium ou autres options de partenariat devra être effectuée par courrier au secrétariat du congrès et sera soumise aux conditions d'annulation ci-dessous :

**Avant le 15 MARS 2015** : 25% du montant total dû TTC ne sera pas remboursé.

**Entre le 16 MARS ET LE 15 MAI 2015**: 50% du montant total TTC ne sera pas remboursé.

**Après le 15 MAI 2015** : aucun remboursement des sommes dues et versées.

### **Forces majeures**

En cas de force majeure, les dates du congrès et de l'exposition pourront être modifiées ou ces dernières pourront être purement et simplement annulées. Dans cette dernière hypothèse, les sommes disponibles après paiement des dépenses engagées seront réparties entre les exposants au prorata de leurs versements sans que des recours soient possibles à l'encontre de l'organisateur ou du réalisateur.

### **Assurance**

Le signataire renonce à tout recours contre les organisateurs et propriétaires des lieux et s'engage à souscrire les polices d'assurance nécessaires pour tous les risques encourus par le matériel (vol, dégâts, etc.) ainsi que les responsabilités civiles couvrant le personnel fixe ou intérimaire de son entreprise présente au congrès. Dans aucun cas, l'exposant ne sera couvert par les assurances des organisations du congrès.

### **Réservations diverses et location d'espace publicitaire**

Les annonceurs sont invités à vérifier que leurs publicités sont conformes à la législation française en vigueur en matière de publicité de produits pharmaceutiques et de matériel médical.

JP COM

Contacts : Ingrid LAISNE & Fanny LEVEZIEL  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tel : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 31 27 19 17  
[jpcosm@jpcosm.fr](mailto:jpcosm@jpcosm.fr) [www.jpcosm.fr](http://www.jpcosm.fr)

Pour quelque motif que ce soit, l'organisateur ne prendra pas en compte d'éventuelles réclamations faites après la clôture de la manifestation.

L'organisateur se réserve le droit de ne pas vendre de partenariat à toute firme, société ou organisation dont les activités ne seraient pas directement en rapport avec le thème général de la manifestation, ou ne répondraient pas aux normes de rigueur souhaitées par le Comité d'Organisation. Les candidatures seront soumises au Comité d'Organisation qui statuera sur les demandes.

L'exposant ou le sponsor s'engage à ne pas organiser quelque manifestation satellite que ce soit pendant toute la durée du Congrès de la SOFMIS Deauville 2012, dans la région de Deauville sans avoir auparavant obtenu l'accord écrit des organisateurs. Par ailleurs, l'exposant ou partenaire du congrès ne pourra distribuer de publicité que sur son stand d'exposition ou dans la salle qu'il aura réservée. Tout contrevenant s'engage à verser aux organisateurs du congrès deux fois le montant total des sommes dues ou versées nonobstant le versement d'indemnités compensatoires.

#### **Manuel technique de l'exposant**

Un manuel technique de l'exposant sera envoyé à chaque exposant qui aura réservé et payé la totalité du montant de l'ensemble de ses éléments demandés (stand, insertions mallettes, encarts publicitaires...).

Ce manuel contiendra toutes les informations concernant les conditions générales, les règles de sécurité, de montage et démontage des stands, les livraisons, les coordonnées des prestataires officiels du congrès et formulaires de commandes de leurs prestations.

#### **Règlements des factures**

Les règlements pourront être effectués par chèque, ou virement bancaire :

- Par chèque en euros uniquement, payable en France, à l'ordre de L'Association Imagerie de la Femme Hôpital Tenon AIFT
- Par virement bancaire à l'ordre de L'Association Imagerie de la Femme Hôpital Tenon Nous consulter pour l'obtention du rib

Nom du titulaire : ..... Signature :

# Contact

## ORGANISATION DE L'EXPOSITION

La société **JP COM** a été mandatée pour l'organisation logistique de l'exposition

Toute correspondance est donc à adresser à :

## Société JP Com

Ingrid LAISNÉ & Fanny LEVEZIEL



75, avenue Georges Clémenceau  
14000 CAEN

Tél : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 21 27 19 17

**E-mail : [jpcosm@jpcosm.fr](mailto:jpcosm@jpcosm.fr)**

Nous espérons que vous aurez trouvé la meilleure forme de participation au Congrès pour votre société afin de bénéficier au mieux de cette manifestation. Le partenariat sur un congrès est une affaire de long terme, de confiance et d'échanges. Afin de vous aider et de faciliter votre travail, n'hésitez pas à nous contacter, nous sommes à votre disposition pour répondre à vos questions et faire de votre participation à ce congrès un succès.

## Formulaire de **Réervation de Stand**

SIFEM – 11-12-13/06/2015, Paris

SOCIÉTÉ : .....

ADRESSE DE FACTURATION : .....

Code Postal : ..... Ville : .....

N° TVA INTRA COMMUNAUTAIRE.....

**RESPONSABLE :** .....

TELEPHONE : ..... FAX : .....

EMAIL : .....

**CONTACT REGIONAL :** .....

TELEPHONE : ..... FAX : .....

EMAIL : .....

---

### **Réervation de :**

1 stand ÉQUIPÉ de 6m2 au tarif de 3500 €

1 stand ÉQUIPÉ de 9 m2 au tarif de 5200 €

1 stand ÉQUIPÉ de 12m2 au tarif de 6600 €

au-déjà de 12m2 x 550€ le m2

1 stand NU de .....m2 X 500 €

**TOTAL = .....€**

**L'exploitant déclare avoir pris connaissance des conditions générales de vente et des clauses d'annulation qu'il accepte sans restriction.**

DATE, NOM ET SIGNATURE :

CACHET :

## Formulaire de **Réserveation de Symposium**

SIFEM, 11-12-13/06/2015, Paris

SOCIÉTÉ :.....

ADRESSE DE FACTURATION : .....

Code Postal : ..... Ville : .....

N° TVA INTRA COMMUNAUTAIRE.....

**RESPONSABLE :** .....

TELEPHONE :.....FAX :.....

EMAIL : .....

**CONTACT REGIONAL :** .....

TELEPHONE :.....FAX :.....

EMAIL : .....

Les salles seront attribuées en fonction de l'ordre d'arrivée des demandes de symposium satellite.

Amphithéâtre 1000 pers	6000,00 €
Amphithéâtre 200 pers	4500,00 €
Salle de sous-commission 60-80 pers	3500,00 €

**Durée : 1h de 12h30 à 13h30**

**Jour choisi : jeudi ou vendredi (la confirmation se fera par ordre d'arrivée des demandes)**

Règlement à réception de facture. L'organisateur de symposium satellite déclare avoir pris connaissance des conditions générales de vente et des clauses d'annulation qu'il accepte sans restriction.

DATE, NOM ET SIGNATURE :

CACHET :

## Formulaire de Réservation : **Parrainage**

SIFEM, 11-12-13/06/2015, Paris

SOCIÉTÉ : .....

ADRESSE DE FACTURATION : .....

Code Postal : ..... Ville : .....

N° TVA INTRA COMMUNAUTAIRE.....

**RESPONSABLE :** .....

TELEPHONE : ..... FAX : .....

EMAIL : .....

**CONTACT REGIONAL :** .....

TELEPHONE : ..... FAX : .....

EMAIL : .....

**Merci de bien vouloir cocher les éléments que vous souhaitez réserver. Règlement à réception de facture.**

**1. Parrainage scientifique d'un atelier : 3 000 €**

**2. Parrainage des pauses**

- |  |                          |
|--|--------------------------|
| <input type="checkbox"/> Pause matin jeudi         | 1 500 € x ..... = .....€ |
| <input type="checkbox"/> Pause après midi jeudi    | 1 500 € x ..... = .....€ |
| <input type="checkbox"/> Pause matin vendredi      | 1 500 € x ..... = .....€ |
| <input type="checkbox"/> Pause après midi vendredi | 1 500 € x ..... = .....€ |
| <input type="checkbox"/> Pause matin samedi        | 1 500 € x ..... = .....€ |

**3. Parrainage de dîners**

Dîner des conférenciers le jeudi 11 juin - base 50 pers

sur devis

Dîner du congrès le vendredi 12 juin - nb de personne(s) :

sur devis

MONTANT = .....€

L'exposant déclare avoir pris connaissance des conditions générales de vente et des clauses d'annulation qu'il accepte sans restriction.

DATE, NOM ET SIGNATURE :

CACHET

JP COM

Contacts : Ingrid LAISNE & Fanny LEVEZIEL  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tel : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 31 27 19 17  
[jpcosm@jpcosm.fr](mailto:jpcosm@jpcosm.fr) [www.jpcosm.fr](http://www.jpcosm.fr)

## Formulaire de Réservation d'Eléments de Sponsoring

SIFEM, 11-12-13 JUIN 2015, Paris

SOCIÉTÉ : .....

ADRESSE DE FACTURATION : .....

Code Postal : ..... Ville : .....

N° TVA INTRA COMMUNAUTAIRE.....

**RESPONSABLE :** .....

TELEPHONE : ..... FAX : .....

EMAIL : .....

**CONTACT REGIONAL :** .....

TELEPHONE : ..... FAX : .....

EMAIL : .....

Merci de bien vouloir cocher les éléments que vous souhaitez réserver.

**Publicité dans les éditions du congrès** : (barrer les mentions inutiles)

1. Préprogramme/ 2. Programme final/ 3. Livre des communications

.....de couverture       Autres : .....

Montant.....€

**Parrainage des mallettes** 2 000 €

**Parrainage des blocs & stylos** 1 500 €

**Insertion publicitaire dans les pochettes congressistes** 1500 €

**Cordons des badges** 2 000 €

**TOTAL =** .....€

L'exposant déclare avoir pris connaissance des conditions générales de vente et des clauses d'annulation qu'il accepte sans restriction.

DATE, NOM ET SIGNATURE :

CACHET

JP COM

Contacts : Ingrid LAISNE & Fanny LEVEZIEL  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tel : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 31 27 19 17  
[jpcosm@jpcosm.fr](mailto:jpcosm@jpcosm.fr) [www.jpcosm.fr](http://www.jpcosm.fr)

**CREDIT AGRICOLE  
DE PARIS ET D'ILE-DE-FRANCE**

**RELEVE D'IDENTITE BANCAIRE - IBAN**

	<b>Banque</b>	<b>Guichet</b>	<b>Numéro de compte</b>	<b>Clé</b>
RIB FRANCE	18206	00276	65016059352	49
<b>IBAN ETRANGER</b>	FR76 1820 6002 7665 0160 5935 249			<b>BIC</b> AGRIFRPP882

**Domiciliation**

PARIS GAMBETTA (00276)

**Nom et adresse du titulaire**

ASSOC. IMAGERIE DE LA FEMME  
HOPITAL TENON

Tél : 0146368513

58 AVENUE GAMBETTA

75020 PARIS

Vous avez été accueilli(e) par :

FILVERT :

0 897 65 55 45 \*

Votre agence :

INTERNET :

[www.ca-paris.fr](http://www.ca-paris.fr) \*

INTERNET MOBILE :

[m.ca-paris.fr](http://m.ca-paris.fr) \*

JP COM

Contacts : Ingrid LAISNE & Fanny LEVEZIEL  
75, avenue Georges Clémenceau - 14000 CAEN  
Tel : 02 31 27 19 18  
Fax : 02 31 27 19 17  
[jpcos@jpcos.fr](mailto:jpcos@jpcos.fr) [www.jpcos.fr](http://www.jpcos.fr)